

Porównanie tłumaczeń Łukasza 17:14

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	I zobaczywszy powiedział im poszedłszy pokażcie siebie kapłanom i stało się w odchodzić oni zostali oczyszczeni
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Gdy ich zobaczył, powiedział do nich: Idźcie, pokażcie się kapłanom.* A kiedy szli, zostali oczyszczeni. ¹⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	I zobaczywszy powiedział im: Wyruszywszy pokażcie siebie kapłanom. I stało się, (gdy) (odchodzili) oni, zostali oczyszczeni.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	I zobaczywszy powiedział im poszedłszy pokażcie siebie kapłanom i stało się w odchodzić oni zostali oczyszczeni

¹⁾ <x>30 14:2-9</x>; <x>470 8:4</x>; <x>490 5:14</x>